

**MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS**

N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

**VIS** NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME **CORSAIRES POINTE-LÉVY**

POINTAGE - SCORE					NO.	NOMS - NAMES		C.A. JA
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.				
					01	OLIVIER GUÉRARD	G	
58	52		04:56	3	33	JÉRÉMIE BÉGIN *	G	
80	48		07:34	3	38	ZACHARY MARQUIS-LAFLAMME		
					47	PHILIPPE FAUCHON		
					48	JUSTIN DUFOUR		
					50	ZACKARY LAMONTAGNE		
					52	EMILE CÔTÉ		
					54	JONATHAN FAUCHON		
					55	LOUIS-CHARLES GAUDREAU		
					56	SAMUEL VIGNEAULT		
					57	THIERRY LIZOTTE		
					58	THOMAS GAUTHIER		
					59	VINCENT BOULET		
					80	RYAN GUDERNATSCH		
					26	THÉO LEMIEUX	X	
					39	ÉMILE DUQUET	X	

**LOC** NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME **CYCLONE H. BLIZZARD AAA**

POINTAGE - SCORE					NO.	NOMS - NAMES		C.A. JA
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.				
					01	OLIVIER FRENETTE	G	
					20	SAMUEL BECK *	G	
					04	JÉRÉMY GILBERT		
					05	WILLIAM MARQUIS		
					06	GABRIEL TREMBLAY		
					07	FÉLIX POTHIER		
					08	JUSTIN MICHAUD		
					10	THOMAS AUGER		
					11	ALEXI HUDON		
					12	BENJAMIN VIGNEAULT		
					14	ÉTIENNE TREMBLAY-MATHIEU		
					15	PIER-OLIVIER ALLARD		
					16	ANTOINE LÉONARD		
					18	EMRICK BRADET		
					2	JAYRÉMI ROBERT	X	
					17	TRISTAN BARBEAU	X	

**MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS**

N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

**PUNITIONS - PENALTIES**

MINEURES - MINORS				AUTRES - OTHERS			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.
50	A53	10:47	1				
54	A53	13:19	1				
38	A22	05:17	2				
55	A39	06:41	2				
38	A55	09:30	2				
59	A47	11:52	2				
52	A39	13:53	2				

**FUSILLADE / SHOOTOUT**

BUT GOALS		BUT GOALS	
1	6		
2	7		
3	8		
4	9		
5	10		

(LETTRES MOULÉES) FRANCIS LATERREU	ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH	(PRINTED LETTERS) SIMON SOUCY
JACQUES NADEAU	ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH	PHILIPPE SOUCY
	ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH	
	PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / SAFETY ATTENDANT	
	PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / STICKS ATTENDANT	

TOTAL			SUPP. OVERTIME			3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS		1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. OVERTIME		TOTAL		
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	MIN	
45	0	2			0	1	0			0	1	33	20		0		0	2	0			2	0	45
					0	0				0	0	01	01		0		0						0	0

**FUSILLADE / SHOOTOUT**

BUT GOALS		BUT GOALS	
1	6		
2	7		
3	8		
4	9		
5	10		

(LETTRES MOULÉES) FRANCIS LATERREU	ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH	(PRINTED LETTERS) SIMON SOUCY
JACQUES NADEAU	ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH	PHILIPPE SOUCY
	ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH	
	PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / SAFETY ATTENDANT	
	PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / STICKS ATTENDANT	

TOTAL			SUPP. OVERTIME			3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS		1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. OVERTIME		TOTAL		
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	MIN	
2	0	45																						

**PUNITIONS - PENALTIES**

AUTRES - OTHERS				MINEURES - MINORS			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.
				12	A22	06:31	1
				06	A55	05:17	2
				07	A50	06:57	2
				08	A48	09:57	2
				07	A22	08:24	3
				08	A22	13:05	3

**FRANC JEU**

**TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT**

**1**

**SPECTATEURS / SPECTATORS**

**POINTAGE FINAL / SCORE**

**2**

(LETTRES MOULÉES) **OFFICIELS / OFFICIALS**

(PRINTED LETTERS)

JUGE DE BUT / GOAL JUDGE

JUGE DE BUT / GOAL JUDGE

ANNONCEUR / ANNOUNCER

CHRONOMÉTRÉUR / TIME KEEPER

MARQUEUR / SCOREKEEPER FRANCIS GUAY

**POINTAGE FINAL / SCORE**

**2**

(PRINTED LETTERS) **OFFICIELS / OFFICIALS**

(LETTRES MOULÉES)

JUGE DE LIGNES / LINESMAN ALEXIS CANTIN

JUGE DE LIGNES / LINESMAN JEAN BÉDARD

ARBITRE / REFEREE ALEXANDRE PICHÉ

ARBITRE / REFEREE

SIGNATURE DE L'ARBITRE / REFEREE'S SIGNATURE X

**TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT**

**1**

DÉBUT / START

FIN / END

16:05:00

17:19:00

3e PÉRIODE / 3rd PERIOD

TEMPS RESTANT / REMAINING TIME

: 00 : 00

